



360



362

Kleinteilelagerung und Aufbewahrung

Rangement et stockage des petites pièces



365

Hub- und Hebegeräte

Appareils de levage et appareils élévateurs



367



368



372

Reinigung

Nettoyage



375



376

Verpackungsbedarf

Besoins d'emballage

+tool



+tool

614165720

SILVER

### Werkzeugkoffer

Robuste Kofferschalen aus ABS - Kunststoff  
Alurahmen bis 20 kg belastbar  
Stabiler Griff  
Kippschlösser  
Metallscharniere  
Deckelhalter  
Strapazierfähige Werkzeugtafeln aus Con-Pearl®  
Genähte Einsteckfächer für Werkzeuge

- 1 Abdeckplatte mit 6 grossen Einsteckfächern
- 1 Bodenschale mit Abdeckplatte Höhe 58mm, frei unterteilbar
- 1 Werkzeugtafel mit 21 Einsteckfächern
- 1 Klemmfach für Dokumente

### Coffret d'outils

Coques robustes en ABS  
Cadre en alu supportant une charge max. de 20 kg  
Poignée solide  
Serrures rabattables  
Charnières métalliques  
Support de couvercle  
Panneaux porte - outils résistants en Con - Pearl®  
Poches à outils cousues

- 1 couvercle à 6 grande poches à outils
- 1 Bac inférieur avec couvercle, hauteur 58 mm, modulable
- 1 panneau à 21 poches à outils
- 1 1 poche à documents

Werkstoff X-ABS

Matière X-ABS

Abmessung Encombrement (BxTxH) mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
480 x 190 x 360	7612086219288	199.00



569357000

### Werkzeugkiste

Aus Stahlblech, mit umlegbaren Traggriff, mit Vorhängheschloss abschliessbar, grün lackiert

### Caisse à outils

En tôle d'acier, avec poignée rabattable, verrouillable par un cadenas, vernie en vert



Original Nr. No. Original	Einsätze Inserts	Breite Largeur mm	Tiefe Profondeur mm	Höhe Hauteur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
83/010	3	420	200	150	7612086149813	80.85
83/09	5	420	200	200	7612086149820	104.50
446/08	5	530	200	200	7612086149837	122.85



Sortimo®

565770000

### Kleinteilmagazin

Stabiler Stahlblechkoffer mit schlag- und kratzfesten Pulverbeschichtung, Farbe blau.  
Deckel mit zweistufigem Schliessmechanismus und Schaumstoffmatte, verhindert ein Vermischen der Teile. Je nach Typ mit verschiedenen Kunststoff-Insetboxen bestückt.  
Passt in das Baukastensystem der SORTIMO-Fahrzeugeinrichtungen

### Malette à fournitures

Coffre solide en tôle d'acier avec revêtement par poudre résistant aux rayures et aux chocs, couleur bleue.  
Couvercle avec verrouillage de sécurité à deux étapes et une garniture de mousse empêchant tout mélange de pièces. Selon le modèle, équipé de différents casiers amovibles.  
Adapté au système d'aménagement modulaire pour véhicules de SORTIMO

Modell Modèle	Aussenmasse Dimensions extérieur mm	Insetboxen Insetcasiers	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
KM 320	440 x 330 x 66	leer	7612086150536	92.40
KM 321 A	440 x 330 x 66	48 x A3	7612086150543	140.70
KM 321 B	440 x 330 x 66	24 x B3	7612086150550	128.10
KM 321 C	440 x 330 x 66	12 x C3	7612086150567	128.10
KM 321 D	440 x 330 x 66	8 x D3	7612086150574	126.00
KM 321 E	440 x 330 x 66	12 x A3 / 6 x B3 / 3 x C3 / 2 x D3	7612086150581	128.10

565753000

### Sortimentskoffer

Stabiler Stahlblechkoffer, mit schlag- und kratz-fester Pulverbeschichtung, Farbe blau, Deckel mit Schaumstoffmatte, verhindert ein Vermischen der Teile.

Mit Kunststoffeinlage in unterschiedlicher Fächer-einteilung bestückt

### Mallette d'assortiment

Coffre solide en tôle d'acier avec revêtement par poudre résistant aux rayures et aux chocs, couleur bleue, couvercle avec une garniture de mousse empêchant tout mélange de pièces.

Equipé d'un bac en matière synthétique avec différents compartiments



Aussenmasse Dimensions extérieur mm	Fächer Compartiments	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
340 x 240 x 50	8	7612086149608	24.70
340 x 240 x 50	10	7612086149615	24.70
340 x 240 x 50	14	7612086149639	31.50
340 x 240 x 50	18	7612086149622	24.70

565752900

### Sortimentskoffer

Stabiler Stahlblechkoffer, blau lackiert, Deckel mit Sicherheitsverschluss und Schaumstoffmatte, verhindert ein Vermischen der Teile. Mit verschiedenen Kunststoffboxen bestückt

### Mallette d'assortiment

Coffre solide en tôle d'acier, verni bleu, couvercle avec verrouillage de sécurité et une garniture de mousse empêchant tout mélange de pièces. Equipé de différents casiers amovibles



Modell Modèle	Aussenmasse Dimensions extérieur mm	Boxen Casiers	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
OK 66 23	440 x 330 x 66	23	7612086149592	61.95

565726001

### Stapelbehälter

Aus hochwertigem und schlagfestem Kunststoff, mit 2 Muschelgriffe, Farbe hellgrau. Bestens geeignet zum Lagern, Fördern und Transportieren

### Bac d'empilage

En matière synthétique de haute qualité résistante aux chocs, avec 2 poignées coquille, couleur gris clair. Parfaitement approprié pour stocker, convoier et transporter



Original Nr. No. Original	Aussenmasse Dimensions extérieur mm	Innenmasse Dimensions intérieure mm	Volumen Volume l	Stapelhöhe Hauteur d'empilage mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
3-211P-0	400 x 300 x 65	355 x 255 x 62	6	51	7612086202334	19.20
3-203U-0	400 x 300 x 120	352 x 252 x 114	10	103	7612086202310	13.55
3-207U-0	400 x 300 x 170	352 x 252 x 165	15	154	7612086202327	17.15
3-204Z-0	400 x 300 x 220	359 x 259 x 217	20	206	7612086337166	18.70
3-205U-0	400 x 300 x 325	352 x 252 x 320	30	309	7612086289892	25.65
3-200U-0	600 x 400 x 120	552 x 352 x 114	20	103	7612086202303	25.40
3-208U-0	600 x 400 x 170	552 x 352 x 165	30	154	7612086337173	30.05
3-201Z-0	600 x 400 x 220	558 x 358 x 217	40	206	7612086337180	32.70
3-202Z-0	600 x 400 x 325	556 x 356 x 320	60	309	7612086337197	41.80



565726002

### Stapelbehälter

Aus hochwertigem und schlagfestem Kunststoff, mit 2 Grifflöcher, Farbe hellgrau. Bestens geeignet zum Lagern, Fördern und Transportieren

### Bac d'empilage

En matière synthétique de haute qualité résistante aux chocs, avec 2 poignées ouvertes, couleur gris clair. Parfaitement approprié pour stocker, convoier et transporter



Original Nr. No. Original	Aussenmasse Dimensions extérieur mm	Innenmasse Dimensions intérieure mm	Volumen Volume l	Stapelhöhe Hauteur d'empilage mm	Artikel-Nr. No. d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
3-305U-0	400 x 300 x 325	355 x 252 x 320	30	309	7612086202396	26.70
3-301Z-0	600 x 400 x 220	558 x 358 x 217	40	206	7612086202358	33.70
3-302Z-0	600 x 400 x 325	556 x 356 x 320	60	309	7612086202365	41.80
3-309Z-0	600 x 400 x 425	558 x 358 x 422	90	412	7612086202372	56.05



565726012

### Deckel

Aus Kunststoff, mit Scharnier und Schnappverschluss, Farbe dunkelgrau, zu Stapelbehälter Euro Art. Nr. 678226001, 678226002 und 678226200

### Couvercle

En matière synthétique, avec charnière et fermeture à ressort, couleur gris foncé, pour bac d'empilage Euro no. d'art. 678226001, 678226002 et 678826200



Original Nr. No. Original	Aussenmasse Dimensions extérieur mm	Artikel-Nr. No. d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
3-214N-1	400 x 300	7612086202464	9.00
3-213N-1	600 x 400	7612086202457	12.25



565726020

### Lagersichtbehälter

Aus schlagfestem Kunststoff, stapelbar zum übersichtlichen Lagern von Kleinteilen. Lieferung mit Beschriftungsstreifen und Klarsichtfolie

SILAFIX

### Casier de stockage

En matière synthétique résistante aux chocs, superposable, pour le stockage de fournitures. Livré avec ruban d'inscription et cellophane



Original Nr. No. Original	Grösse Grandeur	Breite Largeur mm	Tiefe Profondeur mm	Höhe Hauteur mm	Farbe Couleur	Inhalt Contenu l	Artikel-Nr. No. d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
3-367	6	102	90 / 70	54	blau / bleu	0,3	7612086610481	2.80
3-367	6	102	90 / 70	54	grau / gris	0,3	7612086610498	2.80
3-367	6	102	90 / 70	54	gelb / jaune	0,3	7612086610504	2.80
3-367	6	102	90 / 70	54	grün / vert	0,3	7612086610511	4.85
3-367	6	102	90 / 70	54	rot / rouge	0,3	7612086610528	2.80
3-366	5	102	170 / 145	77	blau / bleu	0,9	7612086610542	3.05
3-366	5	102	170 / 145	77	grau / gris	0,9	7612086610566	3.80
3-366	5	102	170 / 145	77	gelb / jaune	0,9	7612086610573	3.05
3-366	5	102	170 / 145	77	grün / vert	0,9	7612086610580	3.05
3-366	5	102	170 / 145	77	rot / rouge	0,9	7612086610603	3.05
3-365	4	147	230 / 200	132	blau / bleu	3,1	7612086610610	5.90
3-365	4	147	230 / 200	132	grau / gris	3,1	7612086610627	5.90
3-365	4	147	230 / 200	132	gelb / jaune	3,1	7612086610634	5.90
3-365	4	147	230 / 200	132	grün / vert	3,1	7612086610641	5.90
3-365	4	147	230 / 200	132	rot / rouge	3,1	7612086610658	5.90
3-364	3 Z	210	350 / 300	145	blau / bleu	8,0	7612086610689	10.55
3-364	3 Z	210	350 / 300	145	grau / gris	8,0	7612086610696	10.55
3-364	3 Z	210	350 / 300	145	gelb / jaune	8,0	7612086610702	10.55
3-364	3 Z	210	350 / 300	145	grün / vert	8,0	7612086610719	10.55
3-364	3 Z	210	350 / 300	145	rot / rouge	8,0	7612086610733	10.55

565726020

SILAFIX

### Lagersichtbehälter

Aus schlagfestem Kunststoff, stapelbar zum übersichtlichen Lagern von Kleinteilen. Lieferung mit Beschriftungsstreifen und Klarsichtfolie

### Casier de stockage

En matière synthétique résistante aux chocs, superposable, pour le stockage de fournitures. Livré avec ruban d'inscription et cellophane



Original Nr. No. Original	Grösse Grandeur	Breite Largeur mm	Tiefe Profondeur mm	Höhe Hauteur mm	Farbe Couleur	Inhalt Contenu l	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
3-363	3	210	350 / 300	200	blau / bleu	10,5	7612086610757	14.50
3-363	3	210	350 / 300	200	grau / gris	10,5	7612086610771	14.50
3-363	3	210	350 / 300	200	gelb / jaune	10,5	7612086610900	14.50
3-363	3	210	350 / 300	200	grün / vert	10,5	7612086610917	14.50
3-363	3	210	350 / 300	200	rot / rouge	10,5	7612086610924	14.50
3-360	2	310	500 / 450	200	blau / bleu	14,6	7612086610931	21.60
3-360	2	310	500 / 450	200	grau / bleu	14,6	7612086610948	21.60
3-360	2	310	500 / 450	200	gelb / jaune	14,6	7612086610955	21.60
3-360	2	310	500 / 450	200	grün / vert	14,6	7612086610962	21.60
3-360	2	310	500 / 450	200	rot / rouge	14,6	7612086610979	21.60

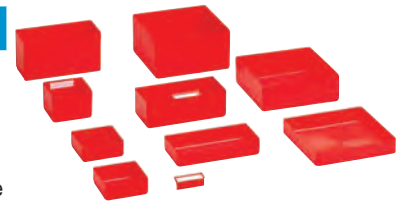
565746000

### Einsatzkasten

Aus Kunststoff, Farbe rot, zur Lagerung von Klein- und Normteilen. Die Einsatzkasten sind masslich so auf die Schubladen abgestimmt, dass sie im Baukastensystem in alle Schubladengrößen eingelegt werden können. 1 Einheit = 17 mm. Typ 100.073 mit fester Mittelwand

### Bac pour tiroir

En matière synthétique, couleur rouge, pour le stockage de fournitures et de pièces normalisées. Les bacs sont conçus pour être utilisés comme système modulaire pour toutes les grandeurs de tiroirs. 1 unité = 17 mm. Type 100.073 avec paroi de séparation fixe



Original Nr. No. Original	Einheiten E Unités E mm	Länge Longueur mm	Breite Largeur mm	Höhe Hauteur mm	Für Fronthöhe Pour haut. Frontale mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
100.073	4,5 x 4,5	75	75	26	50	7612086147277	1.80
100.074	9 x 9	150	150	46	75	7612086147338	4.20
100.075	9 x 9	150	150	26	50	7612086147307	3.70
100.076	4,5 x 4,5	75	75	46	75	7612086147314	2.10
100.077	4,5 x 4,5	75	75	26	50	7612086147284	1.70
100.078	9 x 4,5	150	75	46	75	7612086147321	2.75
100.079	9 x 4,5	150	75	26	50	7612086147291	2.10
100.080	9 x 9	150	150	71	100	7612086147352	5.80
100.081	9 x 4,5	150	75	71	100	7612086147345	4.75

569353750

115 A

### Werkstattwagen

Lieferumfang Bestückt mit 3 Modulen

### Chariot à outils

Contenu de la livraison Equipé de 3 modules



Produktbezeichnung Designation	Hersteller Fabricant	Typ Type	Lieferumfang Contenu de la livraison	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
Werkstattwagen / Chariot à outils	STAHLWILLE	115 A	Bestückt mit 3 Modulen / Equipé de 3 modules	7612086215389	3'079.65



565728000

**Werkzeugfederklammer geschlossen**

Werkzeugfederklammer  
Terry  
Glanzverzinkt, mit guter Spannkraft.

**Pince à ressort pour outils modèle fermé**

Galvanisée brillant, avec bonne capacité de serrage.

Für Ø Pour Ø mm	Länge Longueur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/100ST CHF/100pc
6 - 7	15	7612086214252	17.85
10 - 12	20	7612086214269	17.85
13 - 14	26	7612086214276	23.85
16 - 19	32	7612086214283	23.85
19 - 21	36	7612086214290	23.85
25 - 27	40	7612086214306	40.95
32 - 34	59	7612086214313	71.95
38 - 40	67	7612086214320	110.25
51 - 54	80	7612086214337	126.00



565728020

**Werkzeugklammer**

Aus Stahl, vernickelt

**Pince pour outils universal**

En acier, nickelée

Fassungsvermögen Capacité mm	Breite Largeur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1ST CHF/1pc
10 - 16	35	7612086214344	2.40
25 - 38	45	7612086214351	3.05
19 - 29	42	7612086361963	2.65



561568069

### Umreifungsgurt mit Kleinratsche 2-teilig

Set à 2 Stück, aus extra starkem und dehnungsarmen Polyesterband mit grosser Reisskraft und dauerhafter PU-Beschichtung

### Sangle d'arrimage avec cliquet en 2 parties

Set de 2 pièces, en bande de polyester extra-solide à extensibilité réduite, avec force de rupture élevée et revêtement durable en PU, avec petit cliquet



Typ Type	Reisskraft Force de rupture daN	Länge Longueur m	Gurtenbreite Largeur sangle mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
UR 070	800	3	25	7612086343181	13.25
UR 070	800	4	25	7612086246406	14.70
UR 070	800	5	25	7612086266039	16.30
UR 070	800	6	25	7612086246413	19.10

561568075

### Spanngurt-Set zu 2 Stk mit Klemmschloss

Set à 2 Stück, aus extra starkem und dehnungsarmen Polyesterband mit grosser Reisskraft und dauerhafter PU-Beschichtung

### Sangle d'arrimage set de 2 pcs

Set de 2 pièces, en bande de polyester extra-solide à extensibilité réduite, avec force de rupture élevée et revêtement durable en PU, avec fermeture à friction



Typ Type	Reisskraft Force de rupture daN	Länge Longueur m	Gurtenbreite Largeur sangle mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
UK 040	400	3	25	7612086343198	16.50
UK 040	400	4	25	7612086246420	17.55
UK 040	400	5	25	7612086343204	18.90
UK 040	400	6	25	7612086246437	19.85

561568042

### Hebegurt 2-lagig mit Schlaufen

Aus Polyestergewebe, zweilagig, alle Schlaufen sind eingefasst, verstärkt und verjüngt, sie messen in der Regel die Hälfte der Bandbreite. Die Länge einer Gurte versteht sich immer inklusive Schlaufen. Nach EURO-Norm EN 1492-1

### Sangle de levage avec boucles à 2 couches

En tissu de polyester, à 2 couches, toutes les boucles sont enveloppées, renforcées et contractées, elles mesurent en général la moitié de la largeur de sangle. La longueur d'une sangle s'entend toujours avec boucles comprises. Selon la norme EURO EN 1492-1



Typ Type	Länge Longueur m	Farbe Couleur	Tragfähigkeit Charge admissible kg	Gurtenbreite Largeur sangle mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
HD 30	2	Violett / Violet	1000	30	7612086924458	36.25
HD 30	3	Violett / Violet	1000	30	7612086342504	38.85
HD 30	4	Violett / Violet	1000	30	7612086342511	42.00
HD 30	6	Violett / Violet	1000	30	7612086342528	52.50
HD 60	2	grün / vert	2000	60	7612086014609	43.05
HD 60	3	grün / vert	2000	60	7612086342535	52.00
HD 60	4	grün / vert	2000	60	7612086342542	57.75
HD 60	6	grün / vert	2000	60	7612086342559	74.55
HD 90	3	gelb / jaune	3000	90	7612086342566	69.85
HD 90	4	gelb / jaune	3000	90	7612086342573	78.75
HD 90	6	gelb / jaune	3000	90	7612086342580	109.20
HD 120	3	grau / gris	4000	120	7612086342597	89.25
HD 120	4	grau / gris	4000	120	7612086342603	112.35
HD 120	6	grau / gris	4000	120	7612086342610	150.15



561568048

**Spanngurt mit Ratsche 2-teilig**

2-teilig, aus extra starkem und dehnungsarmen Polyesterband mit grosser Reisskraft und dauerhafter PU-Beschichtung. Nach EURO-Norm EN 12195.  
Endbeschlag: Haken mit Sicherung

**Sangle d'arrimage avec cliquet en 2 pcs**

En 2 parties, en bande de polyester extra-solide à extensibilité réduite, avec force de rupture élevée et revêtement durable en PU. Selon la norme EURO EN 12195.  
Garniture d'extrémité: crochet avec linguet de sécurité



Typ Type	Reisskraft Force de rupture daN	Länge Longueur m	Gurtenbreite Largeur sangle mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1ST CHF/1 pc
SR 150-202	1500	4	25	7612086342689	24.15
SR 150-202	1500	6	25	7612086342696	25.60
SR 150-202	1500	8	25	7612086342702	28.15
SR 220-202	2000	4	35	7612086342658	25.75
SR 220-202	2000	6	35	7612086342665	30.45
SR 220-202	2000	8	35	7612086342672	29.40
SR 350-332	2500	8	50	7612086362908	35.70
SR 340-332	4000	4	50	7612086342627	34.45
SR 340-332	4000	6	50	7612086342634	38.20
SR 340-332	4000	8	50	7612086342641	42.00



567289000

**Reisbesen mit Buchenholzstiel**

Mit Buchenholzstiel

**Balai de riz avec manche en hêtre**

Avec manche en hêtre



Bund Liens	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
4	7612086190044	6.00
5	7612086190051	7.05
8	7612086575216	9.65

567288600

**Bambus-Besen mit Bambusstiel**

**Balai de bambou avec manche en bambou**

Avec manche



Länge Longueur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
1800	7612086190037	4.20

567221700

**Strassenbesen aus Kunstpiassa-  
va**

Holz roh, ohne Stiel

**Balais de rue en piassava synthé-  
tique**

Bois brut, sans manche



Original Nr. No. Original	Grösse Grandeur mm	Farbe Couleur	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
1374	400 x 80 x 95	rot / Rouge Transparent	7612086338194	10.40
1384	400 x 80 x 95	schwarz / noir	7612086338200	10.30

567287000

**Handwischer mit Pferdehaar**

Pferdehaar, verstärkt, Holz roh

**Balayette en crin de cheval**

Crin de cheval, renforcé, bois brut



Original Nr. No. Original	Grösse Grandeur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
1510	280 x 50	7612086189949	7.35



567287500

**Kehrrechtschaufel aus Stahlblech Ramassoire en toile d'acier**

Original Nr. No. Original	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
1491	7612086189956	10.10



567287600

**Schwamm aus Polyesterschaum Eponge en mousse de polyester**

Polyester, grobporig, naturfarbig, sehr reissfest

Polyester, à pores grossiers, couleur nature, très résistant au frottement

Grösse Grandeur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
180 x 125 x 65	7612086189963	4.15



567268600

1080

**Reinigungstücher**

Weisse Baumwollstoffe, bestens geeignet für den Einsatz überall wo mit Verdünner gearbeitet wird und Abfärbefahrt besteht

**Chiffons de nettoyage**

Qualité en coton blanc, particulièrement appropriés pour les travaux avec des diluants et où il y a le risque de déteindre

Karton à Carton à kg	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 KG CHF/1 KG
25	7612086139234	4.85



567268510

1020

**Reinigungstücher**

Farbig, gemischte Sortierung aus allen farbigen Qualitäten, bestens geeignet für den Einsatz in metallverarbeitenden Betrieben, Baugeschäften, Schreinereien, Tankstellen, etc.

**Chiffons de nettoyage**

Qualité multicolore, mélange de toutes les qualités multicolores, particulièrement appropriés pour les ateliers de transformation de métaux, entreprises de construction, menuiseries, stations de service, etc.

Karton à Carton à kg	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 KG CHF/1 KG
25	7612086240527	2.30

567268520

1042

### Reinigungstücher

Bunt Trikot, für Garagen, Tankrevisionsfirmen, Eisen- und Luftseilbahnen, etc.

### Chiffons de nettoyage

Qualité multicolore en tricot, pour garages, révision de citernes, chemins de fer, téléphériques, etc.



Karton à Carton à kg	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 KG CHF/1 KG
25	7612086240534	3.25

567268530

1030

### Reinigungstücher

Farbig, leichte und helle Baumwollstoffe, bestens geeignet für den Einsatz in mech. Werkstätten, Garagen, Schlossereien, Baugeschäften, etc.

### Chiffons de nettoyage

Qualité multicolore en coton clair, particulièrement appropriés pour les ateliers mécanique, garages, serrureries, entreprises de construction, etc.



Karton à Carton à kg	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 KG CHF/1 KG
25	7612086240541	3.05

567240000

MIDI

### Reinigungsrolle

Aus 100% Altpapier, 1-lagig, Hülse entfernbar, Innen- oder Aussenabwicklung

### Papier de nettoyage

En 100% de papier recyclé, à 1 couche, douille amovible, dévidage intérieur ou extérieur



Original Nr. No. Original	Rollenbreite Largeur du rouleau cm	Rollenlänge Longueur rouleau m	Rollen-Ø Ø de galet cm	Verkaufseinheit Unité de vente Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
7878	22	290	18,5	6	7612086269986	46.20
7878	22	290	18,5	6 x 32 (1 Pal.)	7612086349855	1'378.65

567240500

MIDI

### Reinigungsrolle

Aus 100% Zellstoff, 1-lagig, Hülse entfernbar, Innen- oder Aussenabwicklung

### Papier de nettoyage

En 100% de cellulose, à 1 couche, douille amovible, dévidage intérieur ou extérieur



Original Nr. No. Original	Rollenbreite Largeur du rouleau cm	Rollenlänge Longueur rouleau m	Rollen-Ø Ø de galet cm	Verkaufseinheit Unité de vente Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
5949	24	320	19,5	6	7612086270005	59.65
5949	24	320	19,5	6 x 32 (1 Pal.)	7612086349879	1'789.20



567240600

MAXI

**Reinigungsrolle**

Aus 100% Zellstoff, 1-lagig, Hülse entfernbar, Innen- oder Aussenabwicklung

**Papier de nettoyage**

En 100% de cellulose, à 1 couche, douille amovible, dévidage intérieur ou extérieur

Original Nr. No. Original	Rollenbreite Largeur du rouleau cm	Rollenlänge Longueur rouleau m	Rollen-Ø Ø de galet cm	Verkaufseinheit Unité de vente Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
7881	29	650	29	2	7612086270012	67.85
7881	29	650	29	2 x 36 (1 Pal.)	7612086349886	1'655.85



567241000

MIDI

**Reinigungsrolle**

Aus 100% Zellstoff, 2-lagig, Hülse entfernbar, Innen- oder Aussenabwicklung

**Papier de nettoyage**

En 100% de cellulose, à 2 couches, douille amovible, dévidage intérieur ou extérieur

Original Nr. No. Original	Blatt Lame Stk	Rollenbreite Largeur du rouleau cm	Rollenlänge Longueur rouleau m	Rollen-Ø Ø de galet cm	Verkaufseinheit Unité de vente Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
5967	450	24	360	19,5	6	7612086270029	54.40
5967	450	24	360	19,5	6 x 32 (1 Pal.)	7612086349893	1'632.75



567241100

MAXI

**Reinigungsrolle**

Aus 100% Zellstoff, 2-lagig, Hülse entfernbar, Innen- oder Aussenabwicklung

**Papier de nettoyage**

En 100% de cellulose, à 2 couches, douille amovible, dévidage intérieur ou extérieur

Original Nr. No. Original	Blatt Lame Stk	Rollenbreite Largeur du rouleau cm	Rollenlänge Longueur rouleau m	Rollen-Ø Ø de galet cm	Verkaufseinheit Unité de vente Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
5966	903	29	360	29	2	7612086270036	42.95
5966	903	29	360	29	2 x 36 (1 Pal.)	7612086349909	1'434.30



567241500

MAXI

**Reinigungsrolle**

Aus 100% Zellstoff, 3-lagig, blau, Hülse entfernbar, Innen- oder Aussenabwicklung

**Papier de nettoyage**

En 100% de cellulose, à 3 couches, bleue, douille amovible, dévidage intérieur ou extérieur

Original Nr. No. Original	Blatt Lame Stk	Rollenbreite Largeur du rouleau cm	Rollenlänge Longueur rouleau m	Rollen-Ø Ø de galet cm	Verkaufseinheit Unité de vente Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
7845	500	29	360	25,5	2	7612086270043	37.80
7845	500	29	360	25,5	2 x 36 (1 Pal.)	7612086349916	1'396.35

567241600

Jumbo-MAXI

### Reinigungsrolle

Aus 100% Zellstoff, 3-lagig, blau, nur für Aussenabwicklung

### Papier de nettoyage

En 100% de cellulose, à 3 couches, bleue, uniquement pour dévidage extérieur



Original Nr. No. Original	Blatt Lame Stk	Rollenbreite Largeur du rouleau cm	Rollenlänge Longueur rouleau m	Rollen-Ø Ø de galet cm	Verkaufseinheit Unité de vente Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
7844	1100	37	360	36	1	7612086270050	50.85
7844	1100	37	360	36	1 x 30 (1 Pal.)	7612086349923	1'373.00

567242000

MIDI

### Dispenser für Reinigungsrolle

Für Reinigungsrolle MIDI, mit Innenabwicklung und Abrissvorrichtung.  
Aus Kunststoff, abschliessbar, für Wandmontage

### Distributeur pour papier

Pour chiffons en rouleau MIDI, à dévidage central et peigne de perforation. En matière synthétique, verrouillable, pour montage mural



Original Nr. No. Original	Durchmesser Diamètre mm	Rollenbreite Largeur du rouleau cm	Höhe Hauteur mm	Für Rollen-Ø max. Rour Ø rouleau max. cm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
5945	250	24	350	20	7612086270067	61.45

567244000

### Handreinigungstücher

Entfernt schnell, gründlich und schonend ohne Wasser stärkste Verschmutzungen wie Fette, Öle, Kleber, Teer, Wachs, Russ, Farbe, Tinte, Dichtungsmittel, Polyurethan (PU) etc.  
Nach der Handreinigung haben die Tücher noch genügend Reinigungskraft für die effektive Reinigung von Werkzeugen und Ausrüstungen.

### Serviettes à nettoyer les mains

Ces torchons enlèvent, avec rapidité, en douceur et à fond, et cela sans eau, les salissures les plus tenaces, telles que graisses, huiles, colles, goudron, cire, suie, peinture, encre, mastic d'étanchéité, polyuréthane (PU) etc.  
Après avoir servi à nettoyer les mains, les torchons possèdent encore suffisamment de pouvoir nettoyant pour récurer les outils et les accessoires d'équipement.



Inhalt Contenu Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
30	7612086276670	18.90
72	7612086897134	26.25



567264000

### Handreinigungscreme

Reinigt porentief, hält die Hände durch Zusätze von hochwertigen Hautschutzmitteln und Lanolin auch bei Daueranwendung geschmeidig, dermatologisch getestet, pH-neutral und verstopft keine Abflüsse. Entfernt mühelos Öl, Fett, Teer, Kunstharz-, Nitro- und Tiefdruckfarben, usw.

### Crème de nettoyage pour les mains

Nettoie en profondeur, soigne les mains même à l'usage permanent grâce aux substances de protection pour la peau et à la lanoline, testée dermatologique, pH neutre et n'engorge pas les écoulements. Enlève facilement huile, graisse, goudron, peinture à base de résine synthétique, peinture cellulosique et encre hélioliquide, etc.

Inhalt Contenu l	Gebinde Emballage	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
0,2	Tube	7612086259789	7.75
0,5	Dose / Boîte	7612086247519	10.90
3	Eimer / Seau d'eau	7612086259796	40.45
10	Eimer / Seau d'eau	7612086259802	149.65



567269752

PR 88

### Hautschutz wasserlöslich

**Ausführung:**  
PR 88 ist eine Hautschutzcreme wasserlöslich, nicht fettend und ermöglicht leichte abwaschbarkeit von nicht wässrigen Arbeitsstoffen. PR 88 enthält keine Konservierungsstoffe und Silikone.

**Anwendung:**  
Durch Anwendung vor der Arbeit sowie nach dem Händewaschen schützt PR 88 bei Arbeiten mit Öl, Fett, Teer, Farbe, Lack, Klebstoff usw. und bildet einen trockenen, atmungsaktiven Schutzfilm, der den Kontakt zwischen Haut und Schadstoff verhindert. PR 88 beugt Hautschädigungen vor, da die Arbeitsstoffe leicht mit Wasser abwaschbar werden und Hautfunktionen nicht beeinträchtigt werden.

### Protection de la peau soluble dans l'eau

**Exécution :**  
PR 88 est une crème de protection de la peau soluble dans l'eau, non grasse qui permet un lavage aisé des produits non aqueux.

**Application :**  
PR 88 contient un produit de conservation et du silicone. En l'utilisant avant le travail et après s'être lavé les mains, le PR 88 offre une protection contre l'huile, la graisse, le goudron, le vernis, la colle, etc. pendant le travail et forme un film protecteur sec, respirant qui évite le contact entre la peau et des substances toxiques. PR 88 évite d'abîmer la peau en permettant un lavage aisé des produits de travail à l'eau et sans affecter les fonctions de la peau.

Inhalt Contenu ml	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
1000	7612884995810	14.70



618921200

## Universal Schaumreiniger

Reinigt problemlos OHNE Wasser, hinterlässt hygienisch saubere Oberflächen. Entfernt Öl, Fett, Silikon, Nikotinablagerungen, Russ, Insekten usw. gründlich und zuverlässig.

### Industrie:

Reinigt Alu- und Edelstahlkonstruktionen, Kunststoff, Glas Chrom. usw.

### Gastronomie:

Reinigt kücheneinrichtungen, Dunstabzughauben, Theken, Fensterrahmen und Scheiben, Armaturen, Fliesen usw., entfernt Flecken aus Teppichböden und Polstern.

### Büromaschinen:

Reinigt Monitore, Bildschirme, Maschinengehäuse, Glasflächen usw.

### KFZ und Zweiräder:

Reinigt Motorradverkleidungen, Helmvisiere, Scheiben, Scheinwerfer, Polster, Autohimmel usw.

### Sport und Hobby:

Reinigt Boote, Surfbretter, Segel, Fahrräder, Liegeflächen und Sportgeräte in Fitnessstudios usw.

Enthält über 15% aliphatische Kohlenwasserstoffe als Treibgas und Duftstoff Citrone <0,2%

### Gebrauchsanweisung:

Dose vor Gebrauch schütteln, zu reinigende Flächen gleichmässig einsprühen, ca. 40 Sekunden einwirken lassen und anschliessend mit einem sauberen Stoff- oder Papiertuch abwischen. Wenn erforderlich, mit trockenem Tuch nachpolieren. Vor Kälte schützen NICHT für den Einsatz bei LCD-Bildschirmen geeignet!

## Nettoyeur de mousse

propres et hygiéniques. Supprime en profondeur et de manière fiable huile, graisse, dépôts de nicotine, suie, insectes etc.

### Industrie:

Nettoie les structures d'aluminium et en acier inoxydable, le plastique, le verre, le chrome, etc.

### Gastronomie:

Nettoie les agencements de cuisine, les hottes, les comptoirs, les cadres de fenêtre et les vitres, les robinets, les carrelages, etc. supprime les taches sur les moquettes et les rembourrages.

### Machines de bureau:

Nettoie les moniteurs, les écrans, les carters de machine, les surfaces vitrées etc.

### Automobiles et deux-roues:

Nettoie carénages de moto, visières de casques, vitres, phares, rembourrages, plafonds d'automobiles etc.

### Sport et hobby:

Nettoie les bateaux, les planches de surf, les voiles, les cycles, les couchettes et les appareils de sport dans les studios fitness etc.

Contient une substance parfumée <0.2%.

### Mode d'emploi:

Agiter le contenant avant l'usage. Appliquer des couches régulières sur les surfaces à nettoyer. Laisser agir environ 40 secondes puis essuyer à l'aide d'un chiffon en tissu ou papier. Si nécessaire, faire briller avec un chiffon sec. Protéger du froid. Pas utiliser pour des écrans LCD!

+tool



+tool

Inhalt Contenu ml	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
400	7612086091891	17.80

567268900

## Stahlspäne

## Copeaux en acier



Qualität Qualité	Inhalt Contenu g	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
fein / fin	250	7612086139258	6.85
mittel / moyen	250	7612086139265	6.85
grob / grossier	250	7612086139272	6.65



567293000

### Universalreiniger

Flexibler Handschleifklotz mit elastisch gebundenem Schleifkorn. Für Nass- und Trockenschliff geeignet.

Anwendung:

Reinigen, Polieren, Glätten, Mattieren und Schleifen von Werkzeugen und Geräten.

### Nettoyant universel

Bloc abrasif manuel souple à grain abrasif dans liant élastique. Pour rectification à sec et sous arrosage.

Application :

nettoyage, polissage, lissage, matage et ponçage d'outils et appareils.



Grösse Grandeur mm	Korn Grain	Farbe Couleur	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
80 x 50 x 20	60	rot / rouge	7612086142760	6.70
80 x 50 x 20	120	grün / vert	7612086142777	6.70
80 x 50 x 20	240	gelb / jaune	7612086142784	6.70



563024400

### Teile- und Montagereiniger

Entfernt Öle, Fette und Schmutz auf allen Metallteilen. Geeignet auch zur Reinigung von grösseren oder stark verharzten Oberflächen mit langen Einwirkzeiten. (Gummi- und Kunststoffteile, Lacke können angegriffen werden). Flammpunkt +60° C.

### Nettoyant de composants et de montage

Elimine des huiles, des graisses et la saleté sur des métaux. Se prête aussi pour des grandes surfaces ou fortement résinifiées grâce à sa durée d'action prolongée. (Le caoutchouc, le plastique et certains vernis peuvent être attaqués). Point d'inflammation +60° C.



Inhalt Contenu ml	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
500	7612086931562	17.35

561572050

**Spannapparat für Kunststoffband Appareil à cercler pour bandes en matière synthétique**

Zum manuellen Spannen von Kunststoffbändern aus Polypropylen (PP)

Pour le serrage manuel de feuillards en polypropylène (PP)



Modell Modèle	Für Bandbreite Pour feuillard mm	Für Banddicke Pour épaisseur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
ORS 1300.19	bis 19	bis 1,2	7612086214511	320.25

561572060

**Verschliesszange für Kunststoffband Pince à sertir pour bandes en matière synthétique**

Zum Verschliessen von Kunststoffbändern aus Polypropylen (PP) mit Aufsteckplomben

Pour sertir les feuillards en polypropylène (PP) à l'aide d'agrafes de fermeture



Modell Modèle	Für Bandbreite Pour feuillard mm	Für Banddicke Pour épaisseur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
ORZ 3300.13	13	0,55 - 0,75	7612086214528	162.75

561572600

**Bündelstretchrolle Rouleau d'emballage**

Handlich und vielseitig einsetzbar

Handlich und vielseitig einsetzbar



Stärke Résistance my	Länge Longueur mm	Kernlänge Longueur du noyau mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
23	150	100	7612086865614	3.10

561572800

**Handabroller für Bündelstretchfolie Poignée pour rouleau d'emballage**

Mit Griffbremse, aus Metall

avec frein, en acier



Für Bandbreite Pour feuillard mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
450/500	7612086868370	78.75



561572900

**Bündelstretchrolle**

**Rouleau d'emballage**

Breite Largeur mm	Rolle Rouleau m	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
500	300	7612086868387	12.10



561572611

**Handabroller für Bündelstretchfolie**

**Poignée pour rouleau d'emballage**

Handabroller für Bündelstretchfolie 100mm  
Kunststoffausführung, geeignet für 38mm-Kern

Dérouleur de film étirable pour mini-rouleau en matière plastique  
adapté pour un mandrin de 38

Für Pour Kern mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
38	7612086887760	5.25



561571030

**Verpackungsstahlband**

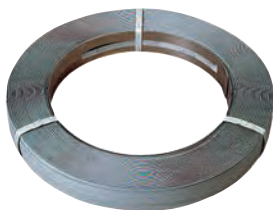
**Feuillard à cercler en acier**

Für die Anwendung mit Handapparaten, konstant in Reisskraft und Dehnung, saubere ölfreie Oberfläche, schwarz lackiert, einschichtig auf Rollen gewickelt.  
Preis pro kg

Pour l'utilisation avec les appareils de cerclage manuels, constant dans la résistance à la rupture et l'extension, surface propre, exempte d'huile, verni noir, enroulé à une couche sur bobine. Prix par kg



Bandbreite Largeur du ruban mm	Dicke Epaisseur mm	Rollengewicht ca. Poids par bobine env. kg	Bruchlast ca. Bruchlast ca. N	Innen-Ø Ø intérieur mm	Aussen-Ø Ø extérieur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 KG CHF/1 KG
12,7	0,5	20	4720	300	590	7612086214405	4.90
16,0	0,5	25	5920	300	590	7612086214412	4.30
19,0	0,6	30	9150	300	590	7612086931227	4.60



561571031

**Verpackungsstahlband**

**Feuillard à cercler en acier**

Für die Anwendung mit automatischen Umreifungsanlagen, mit erhöhter Reisskraft und Dehnung, saubere ölfreie Oberfläche, zinkstaublackiert, mehrschichtig auf Rollen gewickelt.

Pour l'utilisation avec les installations de cerclage automatiques, avec résistance à la rupture et extension plus élevées, surface propre, exempte d'huile, verni de poussière de zinc, à enroulement large sur bobine.

Bandbreite Largeur du ruban mm	Dicke Epaisseur mm	Rollengewicht ca. Poids par bobine env. kg	Bruchlast ca. Bruchlast ca. N	Innen-Ø Ø intérieur mm	Aussen-Ø Ø extérieur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 KG CHF/1 KG
12,7	0,5	50	5400	400	600	7612086214429	5.65
16,0	0,5	50	6800	400	600	7612086214436	5.60

561571035

### Verpackungsstahlband

Aus hochfestem Polypropylen (PP), Farbe schwarz. Zum Sichern von mittelschweren bis schweren Gütern.

### Feuillard à cercler en acier

En polypropylène (PP) à haute résistance, couleur noire. Pour assurer de la marchandise mi-lourde à lourde.



Breite Largeur mm	Dicke Épaisseur mm	Länge / Rolle Longueur / bobine m	Reisskraft ca. Force de rupture env. N	Innen-Ø Ø intérieur mm	Rollenbreite Hauteur du rouleau mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
12	0,73	2000	2500	200	190	7612086297590	178.10

561571032

### Verpackungsstahlband

Für die Anwendung mit Handapparaten, konstant in Reisskraft und Dehnung, saubere ölfreie Oberfläche, schwarz lackiert, einschichtig auf Rollen gewickelt.

**Oberfläche** schwarz

### Feuillard à cercler en acier

Pour l'utilisation avec les installations de cerclage automatiques, avec résistance à la rupture et extension plus élevées, exempte d'huile, verni de poussière de zinc, à enroulement large sur bobine.

**Surface** noir



Bandbreite Largeur du ruban mm	Dicke Épaisseur mm	Rollengewicht ca. Poids par bobine env. kg	Bruchlast ca. Bruchlast ca. N	Innen-Ø Ø intérieur mm	Aussen-Ø Ø extérieur mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 KG CHF/1 KG
12,7	0,5	50	5400	400	600	7612086337203	5.35



561572100

### Verpackungsbandrolle

Aus hochfestem Polypropylen (PP), Farbe schwarz.  
Zum Sichern von mittelschweren bis schweren Gütern.

### Bande de cerclage en rouleau

En polypropylène (PP) à haute résistance, couleur noire. Pour assurer de la marchandise mi-lourde à lourde.



Breite Largeur mm	Dicke Épaisseur mm	Länge / Rolle Longueur / bobine m	Reisskraft ca. Force de rupture env. N	Innen-Ø Ø intérieur mm	Rollenbreite Hauteur du rouleau mm	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
12	0,75	2000	2200	406	150	7612086337258	106.30



561572080

### Verschlussplombe

Zum Verschliessen von Kunststoffbändern aus Polypropylen (PP)

### Agrafes de fermeture pour bandes en matière synthétique

Pour serrer les feuillards en polypropylène (PP)



Modell Modèle	Für Bandbreite Pour feuillard mm	Für Banddicke Pour épaisseur mm	Verkaufseinheit Unité de vente Stk	Artikel-Nr. No.d'article	CHF/1 ST CHF/1 pc
ORP 2600	12 - 13	0,55 - 0,75	800	7612086214542	67.45



